



## Eschangal

---



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

**En español:** Descomponer, Estropear, Averiar, Changar

[ *verbo transitivo pronominal* ]

1- Estropear, descomponer.

2- Aplicado a personas, no estar bien de salud.

**Ver:** [Aviâl](#), [Eschambarilal](#), [Eschangao](#), [Eschangarral](#), [Eschangarrao](#), [Escogorcial](#), [Joel](#)

- Creo que está al taller, que se l'ha eschangao el coche.
- Nô ando bien, m'eschangué dende que me cogí el costipao del año pasao y nô acabo de rematal.
- Nô trates asín al arradio, que lo vas a enchangal y aluego verás.

**Campos semánticos:** [Enfermedades humanas](#)

**Origen:** Americano. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de forma y significado. **Se usa en** nuestra zona.

### **Etimología:**

Proviene de la palabra castellana **changar** (*romper, descomponer*), al que hemos añadido el prefijo **es-** (des-), por analogía con otros verbos similares como *deshacer* y *destruir*, o por analogía con verbos peraleos como *eschangar*, *e(s)zalear*, etc.

**Changar** procede de la voz quechua **chamkay** (*estropear*).

O podría derivar de **changarrio**.